



MOTION FOR A PROVISIONAL RESOLUTION FOR THE AWARDING OF GRANTS BY THE INSTITUT RAMON LLULL FOR THE PUBLICATION OF CHILDREN'S AND YOUNG PEOPLE'S PICTURE BOOKS ABROAD CORRESPONDING TO THE SECOND TERM OF 2015.

Ref. 02/ L0125 U10 N-LIJ 2T/15

Facts

1. On 9 March 2015 (DOGC no. 6831 of 16 March 2015) and in a modification on 10 April 2015 (DOGC no. 6856 of 22 April 2015) and on 3 June 2015 (DOGC no. 6893 of 16 June 2015) the director of the Institut Ramon Llull ruled to open the application process for the awarding of grants (on the basis of competitive tendering) for the publication of children's and young people's picture books abroad in 2015.
2. The applications submitted within the time limit stipulated by the application process are detailed herein.
3. The assessment committee met on 1 October 2015 to study and nominate the submitted applications.

Legal grounds

1. The General Grants Act (Law 38/2003 of 17 November) and Royal Decree 887/2006, of 21 July, approving the Regulations for said Act.
2. Legislative Decree 3/2002, of 24 December, approving the revised text of the Public Finance Act of Catalonia.
3. Government Agreement 110/2014, of 22 July, which approves the model regarding types of regulatory rules for procedures regarding grants on the basis of competitive tendering, processed by the Administrative Body of the Generalitat and its public sector.
4. Rule 10 of the rules that govern the application process for the awarding of grants by the Institut Ramon Llull for the publication of children's and young people's picture books abroad in 2015 regulates the procedure for awarding grants.
5. In accordance with the assessment committee's report and rule 10.4 of the rules that govern the application process, which establish it falls upon the examining body to formulate a motion for the provisional resolution of the awarding of grants,

Resolution

Accordingly I resolve,

1. To suggest that the applicants listed in the annex become the beneficiaries of the grants for the sum and activity listed.
2. To require, if necessary, that the applicants proposed as beneficiaries present the necessary documentation within 10 working days, starting from the day after the publication of this resolution.



3. To establish that failure to submit the necessary documentation within 10 working days, starting from the day after the publication of this resolution, constitutes cause for withdrawal of the application.

4. To establish that the applications suggested as grant beneficiaries have 10 working days, starting from the day after the publication of this resolution, to submit observations or withdraw their application.

Barcelona, 23 October 2015

The Examining Body

Josep Marcé i Calderer



ANNEX

L0125 U10 N-LIJ 679/15-2

Applicant: Âne bête Éditions

Date: 30 March 2016

Activity: Illustration by Paloma Elorriaga of the French edition of the book *Une Pierre*, by Paloma Elorriaga.

Illustrator: Paloma Elorriaga

Sum requested: €1,500.00

Sum awardable: €1,500.00

Mark proposed: 31.5

Sum proposed: €1,277.00

The committee considered the submitted proposal to be positive as a whole, given that it is a book that has been commissioned directly to a Catalan illustrator by a French publisher that has a catalogue of high quality books. The book that is to be published was evaluated positively due to its artistic potential. The requesting publisher's catalogue and professional record was also evaluated positively as it is a young independent publisher that wants to publish both French books and foreign books. The illustrator's professional record was evaluated positively as it demonstrates her versatility.

L0125 U10 N-LIJ 688/15-2

Applicant: La Nuova Frontiera SRL

Date: 5 February 2016

Activity: Illustration by Iratxe López of the Italian edition of the book *Sigfrido e i Nibelunghi*, by Laura Russo.

Illustrator: Iratxe López de Munáin

Sum requested: €1,500.00

Sum awardable: €1,500.00

Mark proposed: 34

Sum proposed: €1,378.00

The committee considered the submitted proposal to be positive as a whole, given that the book was commissioned directly to a young, experienced illustrator and it will have a direct impact on her international profile. The book that is to be published was evaluated positively as it is a fusion of a classic text with pictures by a young illustrator. The requesting publisher's catalogue and professional record was also evaluated positively, as it is an independent publisher with important titles in its catalogue, that is present both at Italian and international book fairs, and that has experience in publishing Catalan literature. The illustrator's professional record was evaluated positively due to her work in the publications, exhibitions and awards sector.

L0125 U10 N-LIJ 699/15-2

Applicant: Editora 34 Lta

Date: 31 December 2015

Activity: Illustration by Emilia Lang of the Portuguese edition of the book *L'arbre de les sabates*, by Emilia Esteban.

Illustrator: Emilia Lang

Sum requested: €900.00

Sum awardable: €900.00



Mark proposed: 35

Sum proposed: €851,00

The committee considered the submitted proposal to be positive as a whole, given that it involves the sale of rights to a Brazilian publisher, and Brazil is further away and more difficult to access than neighbouring markets. The book that is to be published was evaluated positively thanks to its originality and the fact that it will almost be handcrafted. The requesting publisher's catalogue and professional record was also evaluated positively, as it is an independent publisher with more than 600 titles already published in the following genres: children's and young people's literature, essays and Brazilian and foreign fiction. The illustrator's professional record was evaluated positively due to her work as an author, editor and performing artist.